
Subject: Russian.

Posted by Yuri on Thu, 13 Mar 2008 21:03:32 GMT

[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Mistakes in translation:

Почему
используйте
MEDIA-CONVERT ?

Просто
потому что MEDIA-CONVERT
будет самым
лучшим
образом
преобразовы

74;ает
тональнозву

82;овые архивы,
видеоего,
представлен

80;е,, документы.

Преимуществ

72; :

Оно
обеспеченно
потому что вы
не должны
установить
средство
программиро

74;ания на ваш
компьютер,
который
может
содержать
вирусы,, spywares.

Вы можете

достигнуть
от везде
внутри мира
через
интернет. Вы
можете
использоват
00; MEDIA-CONVERT на офисе
или дома.

Better:

Почему лучше
использоват
00; MEDIA-CONVERT ?

Просто
потому что MEDIA-CONVERT
будет
наилучшим
образом
преобразовы

74;ать
тональнозву

82;овые архивы,,
видео,,
презентации
и документы.

Преимуществ

72;:

Преимуществ

86; в том что вы
не должны
устанавлива

90;ь программу
на ваш

компьютер,
которая
может
содержать
вирусы, spywares и др.

Вы можете
воспользова

90;ься этим
сервисом
везде. Вы
можете
использоват
00; MEDIA-CONVERT в офисе
или дома.

P.s. Other text too contain mistakes...

Subject: Re: Russian.
Posted by [Bazzz](#) on Thu, 22 May 2008 06:35:30 GMT
[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Hey, that's a good point!
I noticed some really bad quality Dutch too. Perhaps a good suggestion would be for them to make the language files publicly available so that native speakers can provide 'proper' translations.

Subject: Re: Russian.
Posted by [Yuri](#) on Thu, 22 May 2008 10:23:44 GMT
[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Yes. It would be very good.

Subject: Re: Russian.
Posted by [admin](#) on Fri, 23 May 2008 14:43:26 GMT
[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Thanks for the corrections. We will apply them soon. :d

Subject: Re: Russian.

Posted by [admin](#) on Tue, 10 Jun 2008 15:57:27 GMT

[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Suggested correctections are applied.

If you PM me your email I could send you the whole russian/english texts.
